

Apaisement de la circulation routière

Ralentir la circulation routière pour renforcer la sécurité des rues locales

Theme: **Ingénierie** • Audience: **Collectivité élargie, Municipalité, Parents** • School Grade: **De la 1ère à la 3e année, De la 4e à la 8e année, De la 9e à la 12e année, Maternelle** • Mode: **Automobile, Fautueil roulant, Marche, Planche à rouettes, Trottinette, Vélo** • Issues: **Problèmes de circulation**

Purpose:

Renforcer la sécurité des rues et l'habitabilité des quartiers avoisinants en réduisant la vitesse des véhicules motorisés.

Description:

En général, la municipalité applique certaines mesures d'apaisement de la circulation le long des rues locales ou résidentielles pour réduire la vitesse des véhicules, par exemple?: dos d'âne (ralentisseurs ou bosses antivitesse), saillies ou avancées de trottoir, carrefours giratoires, îlots centraux surélevés, et passages piétonniers ou carrefours surélevés. Les mesures suivantes sont aussi reconnues comme des moyens d'apaiser la circulation du fait qu'elles rétrécissent la chaussée, ce qui incite les automobilistes à réduire leur vitesse et à accroître leur vigilance?: voies cyclables, places de stationnement sur rue, bacs à plantes et arbres plantés sur la chaussée.

Le processus pour faire une demande de mesures d'apaisement de la circulation varie selon la région. Si vous n'êtes pas sûr.e du processus en vigueur dans votre collectivité, consultez le site Web de votre municipalité, parlez à votre représentant.e de l'administration locale (p. ex., secrétaire municipal.e, conseiller.ère municipal.e), ou encore faites le 311.

Lorsque vous faites une telle demande, il est recommandé de se limiter aux endroits les plus préoccupants pour les résidents de votre quartier, et de garder l'esprit ouvert quant aux solutions proposées pour chaque endroit par les professionnels de la circulation et des transports. Un [tour à pied](#) du quartier ou un [sondage auprès des familles](#) sont des moyens utiles de consigner et de présenter les préoccupations de votre communauté concernant la vitesse de la circulation, dans le cadre d'un projet de **plaidoyer en faveur de rues sécuritaires**.

What you will need:

Des renseignements sur les processus à suivre et les critères applicables dans votre région pour faire une demande de mesures d'apaisement de la circulation?; une liste ou une carte des endroits préoccupants dans votre quartier.

Help:

Personnel municipal, conseiller.ère local.e, parents et gardiens, élèves et autres résidents de la communauté.

Resources:

[Guide to Safer Streets Near Schools – Path 2: Traffic Calming Measures](#) (en anglais), The Centre for Active Transportation?